



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2025. június 17.
(OR. en)

9584/25

Intézményközi referenciaszám:
2025/0139(NLE)

ECOFIN 630
UEM 179
FIN 592
ECB

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA a Belgium helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló, 2021. július 13-i végrehajtási határozat módosításáról

A TANÁCS VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA

(...)

**a Belgium helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló,
2021. július 13-i végrehajtási határozat módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz létrehozásáról szóló, 2021. február 12-i (EU) 2021/241 európai parlamenti és tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 20. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

¹ HL L 57., 2021.2.18., 17. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>.

mivel:

- (1) Azt követően, hogy Belgium 2021. április 30-án benyújtotta nemzeti helyreállítási és rezilienciaépítési tervét (a továbbiakban: terv), a Bizottság javaslatot terjesztett elő a Tanácsnak, amelyben pozitív értékelést adott a tervről. A Tanács 2021. július 13-án végrehajtási határozat² (a továbbiakban: a 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozat) útján jóváhagyta a pozitív értékelést. A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatot a 2023. december 8-i³, a 2024. december 10-i⁴, a 2025. február 18-i⁵ és a 2025. március 11-i⁶ tanácsi végrehajtási határozattal módosították.
- (2) Belgium 2025. április 25-én az (EU) 2021/241 rendelet 21. cikke (1) bekezdésének megfelelően a 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatot módosító javaslatra irányuló, indokolással ellátott kérelmet nyújtott be a Bizottsághoz arra hivatkozva, hogy a terv objektív körülmények miatt részben ellehetetlenült. Ennek megfelelően Belgium módosított tervet nyújtott be.

Az (EU) 2021/241 rendelet 21. cikke alapján végzett módosítások

- (3) A Belgium által benyújtott tervben objektív körülmények miatt végrehajtott módosítások 22 intézkedést érintenek.

² Lásd az ST 10161/21 és az ST 10161/21 ADD 1 dokumentumokat a <http://register.consilium.europa.eu> oldalon.

³ Lásd az ST 15570/23 és az ST 15570/23 ADD 1 dokumentumokat a <http://register.consilium.europa.eu> oldalon.

⁴ Lásd az ST 15974/24 és az ST 15974/24 ADD 1 dokumentumokat a <http://register.consilium.europa.eu> oldalon.

⁵ Lásd az ST 5654/25 és az ST 5654/25 ADD 1 dokumentumokat a <http://register.consilium.europa.eu> oldalon.

⁶ Lásd az ST 6545/25 és az ST 6545/25 ADD 1 dokumentumokat a <http://register.consilium.europa.eu> oldalon.

- (4) Belgium kifejtette, hogy nyolc intézkedést módosítottak annak érdekében, hogy az említett intézkedések eredeti ambíciószintjének elérése céljából jobb alternatívákat lehessen megvalósítani. Ez érinti az R-1.05. reform („A szén-dioxid (CO₂) flamand csővezetékeken keresztül történő szállításának szabályozási kerete” a flamand régióban) leírását és az R-1.05. reform 15a. mérőföldkövét az 1.2. komponensben (Kialakulóban lévő energetikai technológiák); az I-1.22. beruházás („Biológiai sokféleség és az éghajlatváltozáshoz való alkalmazkodás” a vallon régióban) 36. és 37. célját az 1.3. komponensben (Éghajlat és környezet); az I-2.01. beruházás (A szövetségi állam „kiberbiztonságos és reziliens digitális társadalma”) leírását a 2.1. komponensben (Kiberbiztonság); az I-2.01. beruházás 44. célját a 2.1. komponensben (Kiberbiztonság) és az I-2.01. beruházás (A szövetségi állam „kiberbiztonságos és reziliens digitális társadalma”) 47. mérőföldkövét a 2.1. komponensben; az I-2.05. beruházás (A szövetségi állam „SPF digitalizálása”) 58. mérőföldkövét a 2.2. komponensben (Közigazgatás) és az I-2.05. beruházás („SPF digitalizálás, 1. alintézkedés: Az igazságszolgáltatás digitális átalakulása” a szövetségi államban) 59. mérőföldkövét a 2.2. komponensben (Közigazgatás); az I-3.14. beruházás leírását („Modális váltási támogatások” a Brüsszel fővárosi régióban) és az I-3.14. beruházás 113. célját a 3.2. komponensben (Modális váltás); az R-4.06. reform leírását („A flamand közösség befogadó munkaerőpiaca”) és az R-4.06. reform 141. és 142. mérőföldkövét a 4.2. komponensben (A kiszolgáltatott csoportok képzése és foglalkoztatása); az R-5.01. reform (A szövetségi állam „kumulációs rendszere és mobilitása a hiányokkal küzdő ágazatok felé”) leírását, valamint az R-5.01. reform 175. és 176. mérőföldkövét az 5.1. komponensben (Képzés és munkaerőpiac); az I-5.10. beruházás („K+F: A hulladék minimalizálása a bontás során” a szövetségi államban) 184. és 185. mérőföldkövét az 5.2. komponensben (A gazdasági tevékenység támogatása). Ennek alapján Belgium a fent említett mérőföldkövek, célok és intézkedések leírásának módosítását kérte. A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.

- (5) Belgium kifejtette, hogy nyolc intézkedést jobb alternatívák megvalósítása érdekében módosítottak, amelyek lehetővé teszik az adminisztratív teher csökkentését, ugyanakkor biztosítják az említett intézkedés célkitűzéseinek megvalósítását. Ez érinti az I-1A. beruházás (A magán- és szociális lakások felújítása) 5., 6. és 7. célját az 1.1. komponensben (Felújítás); ; az I-1B. beruházás (Középületek felújítása) 12. és 13.célját az 1.1. komponensben (Felújítás); az I-1.22. beruházás leírását (A vallon régió biológiai sokfélesége és az éghajlatváltozáshoz való alkalmazkodás) az 1.3. komponensben (Éghajlat és környezet); az I-2.14. beruházás: (A Brüsszel fővárosi régió Mesterséges Intelligenciával Foglalkozó Intézetének fejlesztése e technológia társadalmi kihívások kezelésére való felhasználása érdekében) 82. mérföldkövét a 2.3. Optikai szál, 5G és új technológiák komponensben; az R-3.05. reform (Töltőállomások a Brüsszel fővárosi régióban – RBC) leírását a 3.3. komponensben (A közúti közlekedés környezetbarátabbá tétele); az R-3.05. reform (Töltőállomások a Brüsszel fővárosi régióban – RBC) 121. célját a 3.3. komponensben (A közúti közlekedés környezetbarátabbá tétele); az I-3.19. beruházás (Töltőállomások a Flamand régióban – VLA) leírását a 3.3. komponensben (A közúti közlekedés környezetbarátabbá tétele) és az R-4.04. reform („A hátrányos megkülönböztetés kezelése a munkaerőpiacon” a szövetségi államban) 140. mérföldkövét a 4.2 komponensben (A kiszolgáltatott csoportok képzése és foglalkoztatása); az I-4.10. beruházás (Nemek közötti munkaerőpiaci egyenlőség a szövetségi államban) 148. célját a 4.2. komponensben (A kiszolgáltatott csoportok képzése és foglalkoztatása); és az R-7.02. reform (Az Államtanács fellebbezési eljárásának reformja) 228. mérföldkövét a 7.3 komponensben (Megújuló energia).

Ennek alapján Belgium kérte a sürgősszerű háttér-információk vagy az olyan eljárási elemek eltávolítását, amelyek nem járulnak hozzá az intézkedések célkitűzéseikhez vagy kontextusához. Továbbá Belgium kérte azon intézkedések vagy mérőszámok és célok leírásának egyszerűsítését, amelyek indokolatlan adminisztratív terhet jelentenek az adott intézkedések célkitűzéseinek elérése szempontjából. A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.

- (6) Belgium kifejtette, hogy egy intézkedés a magas infláció miatt részben már nem valósítható meg. Ez érinti az I-4.13. beruházás leírását (Korai gyermekgondozási infrastruktúra létrehozása és felújítása a vallon régióban) és az I-4.13. beruházás 155. mérőszámát a 4.3. komponensben (Szociális infrastruktúra). Ennek alapján Belgium a fent említett mérőszámok, célok és intézkedések leírásának módosítását kérte. A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.
- (7) Belgium kifejtette, hogy egy intézkedést az egyszerűsítéssel összefüggésben módosítottak a minőségi mutató szövegének és a mérőszám leírásának összehangolása érdekében. Ez érinti az I-5.01. beruházás (A vallon régió „A6K/E6K Digitális és Technológiai Innovációs és Képzési Központja”) 159. mérőszámát az 5.1. komponensben (Képzés és munkaerőpiac). Ennek alapján Belgium a fent említett intézkedés módosítását kérte. A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.

- (8) Belgium kifejtette, hogy négy intézkedést váratlan technikai nehézségek miatt részben módosítottak. Ez érinti a R-3.07. reform („Kibocsátással kapcsolatos csalás” a flamand régióban) 124. és 125. mérőldkövét, valamint az R-3.07. reform leírását a 3.3. komponensben (A közúti közlekedés környezetbarátabbá tétele). Ennek alapján Belgium a fent említett intézkedés leírásának és mérőldköveknek a módosítását kérte. Belgium kérte továbbá az I-2.03. beruházás (Kiberbiztonság: A szövetségi állam NTSU/CTIF általi lehallgatása és védelme) 2.1. komponensbe (Kiberbiztonság) tartozó 50. mérőldkövének a végrehajtási ütemterv meghosszabbítását, valamint az említett intézkedés leírásának módosítását. Belgium emellett kérte az R-2.02. reform (E-kormányzat: A szövetségi állam közbeszerzési eljárása) 2.2. komponensbe tartozó (Közigazgatás) 79. mérőldkövének módosítását, valamint ugyanazon R-2.02. reform leírásának és az R-6. reform (Kiadási felülvizsgálatok) 6.1. komponensbe tartozó (Kiadási felülvizsgálatok) 207. és 208. mérőldkövének módosítását. A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.
- (9) A Bizottság úgy véli, hogy a Belgium által előterjesztett okok indokolják az (EU) 2021/241 rendelet 21. cikkének (2) bekezdése szerinti módosításokat. A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatot ennek megfelelően módosítani kell.

A mérőldkövek és célok elosztása

- (10) Az egyes részletekhez kapcsolódó mérőldkövek és célok elosztását a módosított terven eszközölt változtatások és a Belgium által benyújtott indikatív ütemterv alapján módosítani kell.

Szövegezési hibák javítása

- (11) A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozat szövege tíz szövegezési hibát tartalmaz, amely hat komponens keretében egy mérföldkövet, négy célt és öt intézkedést érint. A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozat módosítása keretében javítani kell az említett szövegezési hibákat, amelyek miatt a határozat nem a Bizottság és Belgium közötti megállapodásnak megfelelően tükrözi a Bizottságnak 2021. április 30-án benyújtott terv tartalmát. Ezek az elírások érintik az I-1.22. beruházás („Biológiai sokféleség és az éghajlatváltozáshoz való alkalmazkodás” a vallon régióban) 38. célját az 1.3. komponensben (Éghajlat és környezet); az I-2.10. beruházás („Regionális adatcsere-platform” a Brüsszel fővárosi régióban) 71. célját a 2.2. komponensben (Közigazgatás); az I-3B. beruházás (A tömegközlekedés javítása Vallóniában) 99. célját a 3.2. komponensben (Modális váltás); az I-4.05. beruházás („Digitális fordulat a brüsszeli iskolák számára” a Brüsszel fővárosi régióban) 138. célját a 4.1. komponensben (Oktatás 2.0); az I-4.08. (E-integráció Belgium esetében a szövetségi állam részéről) 146. célját a 4.2. komponensben (A kiszolgáltatott csoportok képzése és foglalkoztatása); valamint az I-2.15. beruházás („A Vallóniában található 35 üzleti park összeköttetésének javítása” a vallon régióban) leírását a 2.3. Optikai szál, 5G és új technológiák keretében; az I-3H. beruházást (Brüsszel fővárosi régió „intelligens mobilitási eszközei”); az I-3.07 beruházást („Metróbővítés” a vallon régióban); az I-3.08. beruházást (Intelligens útjelzések a vallon régióban) a 3.2. komponensben (Modális váltás); valamint az R-4.03. reformot („Globális cselekvési terv a korai iskolaelhagyás ellen” a francia ajkú közösségben) a 4.1. komponensben (Oktatás 2.0). Ezek a javítások nem befolyásolják az érintett intézkedések végrehajtását.

A Bizottság értékelése

- (12) A Bizottság a módosított tervet az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikkének (3) bekezdésében meghatározott értékelési kritériumok alapján értékelte.
- (13) A Bizottság úgy véli, hogy a Belgium által előterjesztett módosítások nem befolyásolják a tervnek a 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatban foglalt, a terv relevanciájára, eredményességére, hatékonyságára és koherenciájára vonatkozó, az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikke (3) bekezdésében meghatározott értékelési kritériumok szerinti pozitív értékelését.

Pozitív értékelés

- (14) Miután a Bizottság pozitív értékelést adott a módosított tervről, és megállapította, hogy a terv kielégítő mértékben megfelel az (EU) 2021/241 rendeletben meghatározott értékelési kritériumoknak, az említett rendelet 20. cikkének (2) bekezdésével és V. mellékletével összhangban meg kell határozni a módosított terv végrehajtásához szükséges reformokat és beruházási projekteket, a releváns mérföldköveket, célokat és mutatókat, valamint az Unió által a módosított terv végrehajtásához vissza nem térítendő pénzügyi támogatás formájában rendelkezésre bocsátott összeget.

Pénzügyi hozzájárulás

- (15) Belgium módosított tervének becsült összköltsége 5 279 567 854 EUR. Mivel a módosított terv becsült összköltsége magasabb, mint a Belgium rendelkezésére álló, aktualizált maximális pénzügyi hozzájárulás, a Belgium módosított terve számára allokált, az (EU) 2021/1755 európai parlamenti és tanácsi rendelet 4a. cikkével⁷, valamint az (EU) 2021/241 rendelet 20. cikkének (4) bekezdésével és 21a. cikkének (6) bekezdésével összhangban meghatározott pénzügyi hozzájárulás 5 033 950 235 EUR-nak felel meg. A Belgium rendelkezésére bocsátott pénzügyi hozzájárulás összege tehát változatlan marad.

Hitelek

- (16) A Belgium számára hitel formájában rendelkezésre bocsátott 244 200 000 EUR összeg változatlan marad.
- (17) A 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell. Az egyértelműség érdekében a 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozat mellékletét új melléklettel kell felváltani,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

⁷ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1755 rendelete (2021. október 6.) a brexit miatti kiigazításokra képzett tartalék létrehozásáról (HL L 357., 2021.10.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1755/oj>).

1. cikk

A Belgium helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló, 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozat a következőképpen módosul:

- (1) Az 1. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„1. cikk

A helyreállítási és rezilienciaépítési terv értékelésének jóváhagyása

A Tanács jóváhagyja Belgium módosított helyreállítási és rezilienciaépítési tervének az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikkének (3) bekezdésében előírt kritériumok szerinti értékelését. A helyreállítási és rezilienciaépítési terv szerinti reformokat és beruházási projekteket, a helyreállítási és rezilienciaépítési terv nyomon követésére és végrehajtására vonatkozó intézkedéseket és ütemtervet, beleértve a vissza nem térítendő támogatás folyósításához kapcsolódó releváns mérföldköveket és célokat, a hitel folyósításához kapcsolódó további mérföldköveket és célokat, a tervezett mérföldkövek és célok teljesítéséhez kapcsolódó releváns mutatókat, valamint a Bizottság számára az alapul szolgáló releváns adatokhoz való teljes körű hozzáférést biztosító szabályokat e határozat melléklete tartalmazza.”

- (2) A melléklet helyébe az e határozat mellékletében foglalt szöveg lép.

2. cikk

Ennek a határozatnak a Belga Királyság a címzettje.

Kelt ..., ...

*a Tanács részéről
az elnök*
